



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/CONF.166/PC/15
3 August 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЙ КОМИТЕТ ДЛЯ ВСЕМИРНОЙ
ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ
СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ

Вторая сессия

Нью-Йорк, 22 августа-2 сентября 1994 года

Пункт 3 предварительной повестки дня*

ХОД ПОДГОТОВКИ К ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧЕ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ
СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ

Записка Секретариата

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1	2
II. МЕРОПРИЯТИЯ, ПРОВЕДЕННЫЕ В 1994 ГОДУ	2 - 15	
2		
III. ЦЕЛЕВОЙ ФОНД ДЛЯ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ	16 - 18	
6		
VI. ОБЩЕСТВЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ	19 - 70	
6		
<u>Приложение.</u> Стратегия отношений со средствами информации в связи со Всемирной встречей на высшем уровне в интересах социального развития	15	

* A/CONF.166/PC/14.

94-30861.R

/...

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На его первой сессии (январь/февраль 1994 года) Подготовительному комитету для Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития был представлен доклад о ходе подготовки к Встрече на высшем уровне (A/CONF/166/PC/7). В настоящем докладе, представленном в соответствии с решением 1/2 Подготовительного комитета, содержится обновленная информация о мероприятиях, проведенных Секретариатом за период, прошедший после указанной сессии.

II. МЕРОПРИЯТИЯ, ПРОВЕДЕННЫЕ В 1994 ГОДУ

2. Специальное секретариатское подразделение, учрежденное в 1993 году в соответствии с резолюцией 47/92 Генеральной Ассамблеи в рамках Департамента по координации политики и устойчивому развитию Секретариата Организации Объединенных Наций, в настоящее время состоит из девяти занятых на постоянной основе сотрудников категории специалистов и четырех занятых на постоянной основе сотрудников категории общего обслуживания, включая одного сотрудника, откомандированного Международной организацией труда (МОТ), и еще одного, направленного правительством Дании. Кроме того, Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры на краткосрочной основе предоставила в распоряжение Секретариата услуги одного сотрудника. Всемирная организация здравоохранения также согласилась направить в Секретариат на шестинедельный период в течение августа и сентября 1994 года одного из своих сотрудников.

3. Для содействия достижению целей Встречи на высшем уровне и выявления самого широкого, насколько это возможно, диапазона новаторских идей в отношении вопросов, которые будут рассматриваться Встречей на высшем уровне, Генеральный секретарь учредил Международную консультативную группу видных деятелей для оказания ему консультативной помощи в течение процесса подготовки к Встрече. Эта Группа, состоящая из 16 членов, провела свое первое заседание в июне 1994 года. Резюме проходящих в Группе обсуждений будет представлено Комитету на его нынешней сессии.

4. Генеральный секретарь также просил своего Специального советника, заместителя Генерального секретаря Исмата Киттани, помочь ему в осуществлении координации процесса подготовки к Встрече на высшем уровне в поддержку деятельности Подготовительного комитета.

5. В мае 1994 года Генеральный секретарь направил главам государств и правительств письма, содержащие предложение принять участие во Встрече на высшем уровне в Копенгагене в марте 1995 года. От ряда глав государств и правительств поступили официальные ответы с подтверждением их решения присутствовать на Встрече на высшем уровне.

6. На протяжении подготовительного процесса Секретариат поддерживает тесные контакты с правительством принимающей страны. Члены Секретариата в апреле 1994 года совершили вторую поездку в целях планирования в Копенгаген для продолжения консультаций и переговоров с датскими органами власти по вопросам подготовки к Встрече. Были достигнуты соглашения во многих областях, в том числе средства конференционного обслуживания и распределение помещений в Белла-центре, мероприятия в области общественной информации, включая освещение Встречи средствами массовой информации, и меры в области обеспечения общей безопасности.

/...

Предполагается, что в самом ближайшем времени будет закончено и подписано правительством Дании и Организацией Объединенных Наций Соглашение с принимающим правительством.

7. В рамках Секретариата Организации Объединенных Наций Комитет по проведению Встречи на высшем уровне, созданный в 1993 году в целях обеспечения эффективной координации между различными организационными подразделениями, непосредственно участвующими в административных и технических аспектах подготовки к Встрече, в 1994 году провел совещание с представителями правительства принимающей страны, на котором обсуждались потребности и меры в связи с Встречей на высшем уровне.

8. В соответствии с решением Подготовительного комитета о том, чтобы поощрять Организацию Объединенных Наций, систему Организации Объединенных Наций, государств-членов и прочих заинтересованных лиц в рамках процесса подготовки к Встрече на высшем уровне к организации семинаров, практикумов и иных совещаний экспертов по вопросам, имеющим непосредственное отношение к Встрече на высшем уровне, Секретариат и Всемирный банк организовали в Лусаке, Замбия, в июне 1994 года совещание группы экспертов по вопросам нищеты. Генеральный секретарь хочет выразить свою признательность правительству Замбии за его помощь и сотрудничество в организации указанного совещания, а правительству Нидерландов – за финансовый вклад в его проведение. Участие экспертов из наименее развитых стран финансировалось за счет Целевого фонда для Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития. Доклад совещания (A/CONF/166/PC/17) будет представлен Подготовительному комитету на его нынешней сессии.

9. До конца 1994 года будут проведены дополнительные совещания, включая Международный симпозиум по вопросам социального развития, организованный совместно с правительством Китая. Кроме того, Секретариат получает информацию о многочисленных параллельных инициативах, осуществляемых различными правительствами, учреждениями, программами, институтами и неправительственными организациями, таких, как организация практикумов, симпозиумов и брифингов по вопросам, связанным со Встречей, и оказывает помощь многим из этих мероприятий и участвует в них.

10. В отношении региональных подготовительных мероприятий в связи с Встречей на высшем уровне следует напомнить, что в ответ на пункт 14 резолюции 47/92 Генеральной Ассамблеи, в котором Ассамблея просила региональные комиссии "включить в их программы работы на 1993 год вопрос о Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития с уделением особого внимания социальному положению в их соответствующих регионах", региональные комиссии представили Подготовительному комитету на его первой сессии документ, содержащий сводное резюме мнений комиссий по основным вопросам в связи с Встречей на высшем уровне (A/CONF.166/PC/12/Add.10). Сами региональные комиссии принимают активное участие в организации подготовительных мероприятий, включая подготовку документов по вопросам, связанным с Встречей на высшем уровне, и проведение региональных совещаний:

а) Экономическая комиссия для Африки (ЭКА). Документ, озаглавленный "Общая африканская позиция по вопросам гуманитарного и социального развития в Африке", был принят Конференцией министров африканских государств, ответственных за гуманитарное развитие, и представлен Подготовительному комитету на его первой сессии (A/CONF.166/PC/10 и Add.1);

б) Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО). ЭСКАТО представила Подготовительному комитету на его первой сессии документ, содержащий обзор проводимой ею подготовительной деятельности в связи с Встречей на высшем уровне

(A/CONF.166/PC/12/Add.7). Комиссия 12-18 октября 1994 года проведет в Маниле Конференцию министров азиатских и тихоокеанских государств по вопросам подготовки к Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития. Предполагается, что на Конференции будет принята декларация, озаглавленная "Азиатско-тихоокеанская повестка дня по вопросам социального развития на пороге XXI века". Конференции будет предшествовать проведение нескольких подготовительных совещаний;

c) Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии (ЭСКЗА). ЭСКЗА представила Подготовительному комитету на его первой сессии резюме своих подготовительных мероприятий в связи с Встречей на высшем уровне (A/CONF.166/PC/12/Add.12). В Аммане 19-24 сентября 1994 года состоится совещание группы экспертов, на котором будут рассмотрены четыре темы, связанные с Встречей на высшем уровне (облегчение нищеты, продуктивное трудоустройство, социальная интеграция и культурные аспекты социального развития). Будет подготовлен и представлен для принятия Совету министров по социальным вопросам арабских государств проект "Арабской декларации по вопросам социального развития". Совет проведет свое совещание в декабре 1994 года. Эти мероприятия проводятся в тесном сотрудничестве с Лигой арабских государств и другими связанными с этим вопросом региональными и международными организациями;

d) Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК). ЭКЛАК в сотрудничестве с МОТ и Детским фондом Организации Объединенных Наций подготовила документ, озаглавленный "Встреча на высшем уровне по социальным вопросам: взгляд из Латинской Америки и Карибского бассейна", который был представлен Комиссии на ее двадцать пятой сессии, проходившей в Картахене, Колумбия, 20-27 апреля 1994 года. На этой сессии латиноамериканскими и карибскими делегациями был принят документ, озаглавленный "Руководящие принципы в отношении латиноамериканского и карибского консенсуса по вопросу Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития", содержащий их коллективные мнения и ожидания в связи с Встречей на высшем уровне.

11. Подготовительный комитет на своей организационной сессии признал важность содействия национальным подготовительным мероприятиям в связи с Встречей на высшем уровне. В ответ на вербальные ноты, направленные Генеральным секретарем в 1993 году всем государствам-членам, в которых до их сведения доводилось это решение, Секретариат во время первой сессии Подготовительного комитета в феврале 1994 года получил национальные доклады от Австралии, Бельгии, Германии, Индонезии, Кубы, Латвии, Маврикия, Португалии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Финляндии, Франции, Швеции и Японии. С тех пор и до момента подготовки настоящего доклада были также получены и будут переданы Комитету национальные доклады Зимбабве, Испании, Италии, Лихтенштейна и Пакистана. Кроме того, Секретариат был проинформирован о том, что национальные комитеты по проведению Встречи на высшем уровне были созданы более чем в 20 странах.

12. Следует напомнить, что Подготовительный комитет в своем решении 1/3 предложил правительствам сообщать Секретариату их мнения по проекту декларации и по проекту программы действий и просил Секретариат распространить эти мнения на второй сессии Комитета. На момент подготовки настоящего доклада были получены мнения Австрии, Греции (от имени Европейского союза), Канады, Кубы, Украины и Швейцарии, и они будут препровождены Комитету на его нынешней сессии (A/CONF.166/PC/21 и addenda).

13. Что касается межучрежденческого сотрудничества, то следует напомнить, что в 1993 году было организовано три специальных межучрежденческих совещания, связанных с проведением

Встречи на высшем уровне. В мае 1994 года в Женеве Секретариат провел четвертое специальное межучрежденческое совещание в целях обсуждения проекта программы действий. Кроме того, при содействии системы Организации Объединенных Наций Секретариат подготовил еще два документа – один по вопросу деятельности системы Организации Объединенных Наций в рамках основных вопросов (A/CONF.166/PC/18) и другой, содержащий информацию о публикациях по вопросам социального развития и о показателях социального развития в системе Организации Объединенных Наций (A/CONF.166/PC/19). Эти документы будут представлены Комитету на его нынешней сессии. Представленная учреждениями и программами системы Организации Объединенных Наций информация об их участии (A/CONF.166/PC/20 и addenda) также будет представлена Комитету.

14. Признавая важность всестороннего участия, вклада и поддержки неправительственных организаций в рамках процесса подготовки к Встрече на высшем уровне, Секретариат прилагает значительные усилия в целях охвата неправительственных организаций в различных секторах и регионах мира, информируя их по вопросам проведения Встречи на высшем уровне. Многим неправительственным организациям была направлена краткая информация о Встрече на высшем уровне; производится рассылка информационных бюллетеней и прочего информационного материала. Стремясь охватить те регионы, в которых незначительное количество неправительственных организаций осведомлены о Встрече на высшем уровне, и содействовать участию неправительственных организаций из наименее развитых стран в Встрече на высшем уровне и в процессе подготовки к ней, Секретариат тесно сотрудничает с информационными центрами Организации Объединенных Наций Департамента общественной информации Секретариата Организации Объединенных Наций и представителями-резидентами Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН). Следует напомнить, что на своей первой сессии Подготовительный комитет одобрил аккредитацию на Встрече на высшем уровне и в рамках процесса подготовки к ней 76 новых неправительственных организаций; на первой сессии присутствовали представители 150 неправительственных организаций. С тех пор интерес неправительственных организаций к Встрече на высшем уровне возрос, и предполагается, что Секретариат на второй сессии Подготовительного комитета рекомендует произвести аккредитацию более чем 250 неправительственных организаций (см. A/CONF.166/PC/11/Add.1) и что на сессии будут присутствовать представители почти 500 неправительственных организаций.

15. Следует также отметить, что параллельно Встрече на высшем уровне в Копенгагене в марте 1995 года будет проходить форум неправительственных организаций, названный "Форум НПО 95", организованный рядом датских неправительственных организаций при финансовой поддержке со стороны правительства Дании.

III. ЦЕЛЕВОЙ ФОНД ДЛЯ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ

16. На своей первой сессии Подготовительный комитет подтвердил важность мобилизации добровольных взносов в связи с процессом подготовки Встречи на высшем уровне, в частности в связи с участием наименее развитых стран. После учреждения в сентябре 1993 года Целевого фонда Секретариат активизировал свою работу в области мобилизации средств с потенциальными донорами, включая фонды, корпорации, учреждения и правительства. На момент подготовки настоящего доклада в Целевой фонд поступили взносы от Дании, Лихтенштейна, Швейцарии, Святейшего Престола, Турции и Финляндии. Ряд правительств также объявили о своем решении произвести взносы в Целевой фонд. Обновленная информация будет представлена Комитету в устной форме.

17. Следует также напомнить, что правительство Нидерландов и правительство Швеции проводили у себя в октябре 1993 года совещания экспертов по вопросам, соответственно, социальной интеграции и продуктивного трудоустройства. Как упоминалось в пункте 8 выше, правительство Нидерландов также сделало финансовый взнос в целях проведения совещания экспертов по вопросам нищеты, которое состоялось в Лусаке в июне 1994 года.

18. В течение первой половины 1994 года через Целевой фонд для Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития Секретариат смог финансировать участие делегаций наименее развитых стран в первой сессии Подготовительного комитета, а экспертов/отдельных лиц из наименее развитых стран - в семинарах и совещаниях.

IV. ОБЩЕСТВЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ

19. Следует напомнить, что стратегия и программа в области общественной информации, касающиеся проведения Встречи на высшем уровне в интересах социального развития, были подготовлены Секретариатом и представлены Подготовительному комитету на его первой сессии (A/CONF.166/PC/7, раздел III).

20. В своем решении 1/2 G Комитет подчеркнул важность широкой программы общественной информации и активного участия средств массовой информации в рамках доведения информации о Встрече на высшем уровне до внимания широкой публики. В этой связи Департамент общественной информации разработал и осуществляет стратегию в области массовой информации. Указанная стратегия направлена на повышение осведомленности в вопросах, которые должны рассматриваться на Встрече на высшем уровне, расширение основных знаний и мобилизацию политической поддержки в целях поощрения самого высокого уровня участия во Встрече на высшем уровне. Она была представлена членам Объединенного информационного комитета Организации Объединенных Наций (ОИКООН) на его ежегодном совещании в июле 1994 года. Описание указанной стратегии в области массовой информации содержится в приложении ниже.

21. В целях координации общесистемных мероприятий в области информации для содействия Встрече на высшем уровне за период с сентября 1993 года были проведены две специальные сессии ОИКООН и одно совещание Целевой группы ОИКООН. Эти совещания проводились в дополнение к очередной ежегодной сессии ОИКООН, на повестке дня которой также стояли вопросы, связанные с Встречей на высшем уровне.

Информационные материалы и мероприятия

22. Материалы и мероприятия, о которых говорится ниже, подготавливались и проводились или подготавливаются и проводятся Департаментом общественной информации в рамках его информационной программы в связи с Встречей на высшем уровне.

I. Печатные материалы, изданные в Центральных учреждениях

23. За период с начала 1993 года Департаментом было подготовлено по меньшей мере 50 различных печатных материалов, посвященных Встрече на высшем уровне. Примерно 40 из них - это пресс-релизы, освещающие совещания, связанные с подготовкой к Встрече на высшем уровне.

24. Кроме того, в текущих печатных материалах Департамента публиковались статьи о ходе подготовки к Встрече на высшем уровне. Например, с начала 1993 года в каждом выпуске выходящего раз в три месяца журнала "Хроника Организации Объединенных Наций" (всего шесть выпусков) печатались статьи о Встрече на высшем уровне. "Хроника" печатается на всех шести официальных языках. С самого начала издания в январе 1993 года выходящего раз в два месяца информационного бюллетеня Development Update ("Новости развития") там печатается статья о Встрече на высшем уровне. Информационный бюллетень Development Update ("Новости развития") выходит на английском языке и имеет тираж 20 000 экземпляров.

25. В рамках подготовки ко второй сессии Подготовительного комитета запланирован выпуск еще примерно 20 печатных материалов, в основном справочной информации, фактологических бюллетеней и пресс-релизов. Большинство из них выходят на английском, французском и испанском языках. Некоторые, как, например, плакат и иллюстрированная брошюра, выпускаются на всех шести официальных языках.

26. До начала и во время второй сессии Подготовительного комитета среди представителей средств массовой информации распространяется и будет распространяться подборка материалов для прессы на английском, французском и испанском языках. Второе обновленное издание этой подборки будет распространяться среди представителей средств массовой информации до начала и во время третьей сессии Комитета в январе 1995 года, а третье будет подготовлено для распространения среди средств массовой информации во время самой Встречи на высшем уровне.

27. Около 30 фактологических бюллетеней ОИКООН по темам, связанным с Встречей на высшем уровне, подготавливаются и будут издаваться в различное время в период с настоящего момента до января 1995 года для распространения среди представителей средств массовой информации. Эти материалы представляются членами ОИКООН и редактируются, публикуются и распространяются Департаментом общественной информации на английском, французском и испанском языках.

28. Другим важным печатным материалом, который, как предполагается, должен выйти к январю, является "Notes for Speakers on Social Development" ("Заметки для выступающих по теме "Социальное развитие"), сосредоточенный на основных вопросах Встречи на высшем уровне. Эта публикация направлена на предоставление справочного материала и предложение вопросов для обсуждения в целях мобилизации заинтересованности общественности. В рамках этой публикации должностным лицам Организации Объединенных Наций, неправительственным учреждениям и прочим заинтересованным сторонам будет предлагаться сжатый и неофициальный обзор указанных вопросов, написанный языком, доступным для образованной непрофессиональной аудитории. Она будет издаваться на английском, французском и испанском языках.

29. К декабрьскому 1994 года выпуску "Хроники Организации Объединенных Наций" запланировано подготовить приложение на восьми страницах, и дополнительные экземпляры будут предоставлены для отдельного распространения на всех шести официальных языках.

30. Запланирована публикация в период с настоящего момента и до начала Встречи на высшем уровне четырех статей или информационных материалов по теме "Возрождение Африки", посвященных вопросам, связанным с Встречей на высшем уровне.

31. Для Генерального секретаря и Председателя Подготовительного комитета осуществляется подготовка обзорных статей. Предполагается, что они могут печататься крупными международными средствами массовой информации во время второй сессии Подготовительного комитета.

32. Осуществляется подготовка серии печатных заявлений государственных служб для опубликования при наличии свободного места в крупных информационных журналах и прочих международных изданиях. Информационным центрам Организации Объединенных Наций и членам ОИКООН будет предложено включить их в их публикации и содействовать освещению их в национальных средствах массовой информации.

33. Производится изыскание финансовых средств для серии печатных (а также теле/радио) рекламных материалов, которые предполагается размещать в отдельных крупных органах массовой информации начиная приблизительно с конца 1994 года. Количество, размер и частота этих платных рекламных объявлений, а также количество газет, в которых они будут опубликованы, будет зависеть от финансирования. Предполагается завершить работу над предложением в области финансирования к началу августа. Кроме того, содействие этому проекту оказывает министерство иностранных дел Дании и информационный отдел ПРООН.

2. Радио и телевидение

34. Радио Организации Объединенных Наций за период с января 1993 года подготовило более 30 трансляционных часов радиожурнала новостей, текущих новостей и документальных программ на 13 языках по вопросам, связанным с Встречей на высшем уровне.

35. Осуществляется подготовка состоящей из шести частей специальной серии документальных радиопрограмм, которая должна выйти в январе 1995 года. В ее рамках будет произведен углубленный анализ вопросов, стоящих на повестке дня Встречи на высшем уровне, и она будет выходить на всех официальных языках, а также других неофициальных языках программ Радио Организации Объединенных Наций.

36. Радио Организации Объединенных Наций также осуществляет подготовку серии 45-секундных радиосообщений по самым различным вопросам, касающимся социального развития. Эти сообщения будут предоставлены для использования ведущим радиопередач до, во время и после Встречи на высшем уровне в целях содействия созданию и поддержанию определенного уровня осведомленности по этим вопросам.

37. Телевидение Организации Объединенных Наций подготовило серию программ телевизионного журнала новостей "Организация Объединенных Наций в действии" по вопросам, касающимся Встречи на высшем уровне, которые на протяжении последних 18 месяцев транслировались более чем в 100 странах. Запланирована подготовка в период с настоящего момента до марта 1995 года четырех программ, посвященных исключительно Встрече на высшем уровне.

38. В прошлом сезоне (1993-1994 годы) была подготовлена одна посвященная Встрече передача для получасовой телевизионной программы интервью World Chronicle. В новом сезоне Встрече будет посвящена по крайней мере одна передача в рамках программы World Chronicle.

39. Подготовлены предложения по телевизионному документальному фильму, производство которого, как ожидается, начнется в августе 1994 года.

40. В связи с упомянутыми выше кампаниями объявлений и рекламы для населения ведется работа по подготовке ряда телевизионных "зарисовок".

41. Показ по телевидению пресс-конференции, устроенной 18 февраля 1994 года Председателем Подготовительного комитета, был включен в пакет "основных" телевизионных новостей,

переданный в тот же день агентствам "Уорлдуайд телевижн ньюс", "Рейтер" и другим международным агентствам телевизионных новостей. Аналогичным образом будет передан телевизионный материал о второй и третьей сессиях Подготовительного комитета.

3. Распространение информации

42. Составлен специальный рассылочный список с фамилиями приблизительно 3000 журналистов, ораторов, ученых, правительственных чиновников и других лиц. В ходе подготовки к Встрече этот список будет уточняться и дорабатываться. В него включены фамилии представителей всех регионов мира, которым будут рассылаться материалы на английском, французском и испанском языках.

43. Первая рассылка материалов Встречи лицам, включенным в этот список, состоялась в июне 1994 года и совпала по времени с опубликованием проекта декларации и проекта программы действий. Другие материалы будут рассылаться во время проведения конкретных мероприятий, как об этом говорится в стратегии отношений со средствами информации (см. приложение ниже).

44. Экземпляры всех издаваемых в связи со Встречей материалов рассылаются на английском, французском и испанском языках всем информационным центрам Организации Объединенных Наций, отделениям ПРООН на местах, ассоциациям содействия Организации Объединенных Наций, депозитарным библиотекам и т.д. Получатели, обладающие устройствами для приема электронной почты, получают материалы через такую почту. Учреждения Организации Объединенных Наций в странах бывшего Советского Союза получают для распространения на местах материалы на русском языке. Кроме того, все материалы направляются электронными средствами целому ряду государственных электронных сетей и баз данных, в том числе "Интернет", через каналы ПРООН.

45. Были приняты специальные меры по рассылке текста доклада Генерального секретаря "Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития: общий обзор" (A/CONF.166/PC/L.6), рассмотренного Подготовительным комитетом на его первой сессии, всем информационным центрам Организации Объединенных Наций на всех шести официальных языках. Аналогичные меры приняты к распространению проекта декларации и проекта программы действий (A/CONF.166/PC/L.13, приложение). Эти документы используются информационными центрами Организации Объединенных Наций в качестве основы при проведении специальных мероприятий, рассчитанных на максимальный охват населения и проводимых с участием представителей средств информации, официальных лиц, экспертов, неправительственных организаций и ученых.

4. Деятельность информационных центров Организации Объединенных Наций

46. Информационные центры Организации Объединенных Наций (ИЦООН) и информационные службы Организации Объединенных Наций (ИСООН) руководствуются в своей деятельности рекомендациями Департамента общественной информации по подготовке к Встрече и осуществлению стратегии в области информационных программ и отношений со средствами информации. Разослана информация об имеющихся средствах для финансирования специальной рекламной деятельности, в скором времени будут выпущены справочные документы, новые печатные материалы, подготовленные Департаментом, и материалы Департамента. Привлечено внимание к лозунгу Встречи "Борьба с нищетой, укрепление солидарности, создание рабочих мест".

47. По просьбе секретариата Встречи ИЦООН/ИСООН в Африке, а также в Центральной и Восточной Европе было предложено выяснить, какие местные и общегосударственные

неправительственные организации проявляют интерес к Встрече и ее документам. Наименования неправительственных организаций уже сообщены информационными центрами Организации Объединенных Наций в Аккре, Алжире, Дар-эс-Саламе, Хараре и Рабате, а также представительствами Организации Объединенных Наций в Баку и Киеве.

48. Большинство ИЦООН/ИСООН, издающих информационные циркуляры и бюллетени, уже стали включать в них статьи о подготовке к Встрече. Многие уже сообщили о других мероприятиях по распространению информации о Встрече. Директор ИЦООН в Боготе выступил перед Андской встречей на высшем уровне по социальным вопросам, организованной андским парламентом. ИЦООН в Копенгагене приступил к осуществлению крупной программы письменного перевода/издания материалов Встречи на датском, финском, норвежском и шведском языках. Центр сотрудничает с министерством иностранных дел Дании в вопросах подготовки национальной информации о Встрече.

49. ИЦООН в Дакке подготовил и опубликовал статьи о Встрече в местной печати. ИЦООН в Ла-Пасе выпускает специальные пресс-релизы и карточки на испанском языке. ИЦООН в Москве приступил к проведению специальных брифингов о подготовке к Встрече для учащихся высших учебных заведений и неправительственных организаций. ИЦООН в Рабате используется специальный экспонат для привлечения внимания к вопросам Встречи. ИЦООН в Риме приступил к письменному переводу и изданию документов Департамента общественной информации и Встречи на итальянском языке. ИЦООН в Сиднее сообщил о проведении мероприятий по использованию возможностей Конференции журналистов южной части Тихого океана для пропаганды Встречи.

50. Девятнадцать ИЦООН и две ИСООН запросили о специальном финансировании издания печатных материалов и других специальных мероприятий, посвященных Встрече. В целом рассмотрено около 40 просьб о финансировании. Просьбы касаются письменного перевода информации в связи со Встречей на амхарский, оромо и тиграйский языки (ИСООН, Аддис-Абеба), арабский (ИЦООН в Хартуме и Рабате), голландский (ИЦООН в Брюсселе), греческий (ИЦООН в Афинах), хинди (ИЦООН в Дели), португальский (ИЦООН в Лиссабоне) и тайский (ИСООН в Бангкоке); выпуска специальных наборов печатной информации на румынском языке (ИЦООН в Бухаресте) и подготовки специальной публикации о Встрече на японском языке (ИЦООН в Токио).

51. В число других предлагаемых мероприятий входят письменный перевод и издание текста проекта декларации и проекта программы действий на итальянском языке (ИЦООН в Риме) и суахили (ИЦООН в Дар-эс-Саламе); сотрудничество в издании специального номера ведущего российского журнала неправительственных организаций, посвященного Встрече (ИЦООН в Москве); проведение молодежного конгресса в сотрудничестве с ЮНЕСКО и правительственными учреждениями (ИЦООН в Маниле); совместно с ассоциациями содействия Организации Объединенных Наций в Бельгии, Люксембурге и Нидерландах проведение встречи "за круглым столом" с видными общественными деятелями и представителями организаций (ИЦООН в Брюсселе); организация специальных пресс-конференций (ИЦООН в Маниле); организация специальных семинаров для представителей научных кругов и средств информации и неправительственных организаций (ИЦООН в Бухаресте, Дар-эс-Саламе, Дели, Париже) и встреч с представителями печати (ИЦООН в Рабате и ИСООН в Аддис-Абебе).

52. В число предложений о мероприятиях с применением аудиовизуальных материалов входят подготовка специальной видеозаписи для установления связи между Международной конференцией по народонаселению и развитию, Всемирной встречей на высшем уровне в интересах социального развития и четвертой Всемирной конференцией по проблемам женщин: деятельность в интересах

равенства, развития и мира (ИЦООН в Лагосе); подготовка ряда телевизионных зарисовок, посвященных Встрече (ИЦООН в Ла-Пасе); адаптация фильмов Департамента общественной информации для показа на греческом языке и иврите (ИЦООН в Афинах) и на тайском языке (ИСООН в Бангкоке); проведение радиointервью с региональными экспертами и журналистами (ИСООН в Аддис-Абебе) и подготовка специальной серии радиопередач, посвященных Встрече (ИЦООН в Рабате).

53. С учетом того, что Встреча будет проводиться в Копенгагене, ИЦООН в Копенгагене уже выделены дополнительные средства для рекламной деятельности в связи со Встречей. Персонал ИЦООН в Копенгагене принимает участие во всех миссиях по планированию Секретариата Организации Объединенных Наций.

5. Контакты со средствами информации

54. Контакты со средствами информации осуществляются в соответствии с планами, изложенными в стратегии отношений со средствами информации, содержащейся в предложении ниже.

55. В Центральном учреждении 25 января 1994 года состоялась неофициальная дискуссия за круглым столом и завтрак для журналистов, в ходе которых рассматривались вопросы первой сессии Подготовительного комитета (31 января-11 февраля 1994 года) и вопросы, связанные со Встречей. Председатель Подготовительного комитета и заместитель Генерального секретаря по координации политики и устойчивому развитию провели брифинг. На брифинге присутствовали, в частности, журналисты британской телерадиовещательной корпорации Би-Би-Си, кабельной сети новостей Си-Эн-Эн, "Монд", компании "Телевиса" (Мехико), "Фар Истерн экономик ревю", "Эрт таймс", "Аль-Ахбар", "Интер пресс сервис" и Кувейтского агентства новостей.

56. 18 февраля, после завершения первой сессии Подготовительного комитета, его Председатель устроил брифинг для представителей печати, на котором были рассмотрены результаты сессии. На брифинге присутствовало около 20 журналистов.

57. Департамент общественной информации принял участие в проведении брифинга для 12 ведущих радио- и телевизионных передач из развивающихся стран, членов радиотелевизионных союзов юга, по вопросам, связанным со Встречей, на котором были рассмотрены пути более широкого освещения Встречи в соответствующих странах. Были распространены материалы о Встрече, а участники - занесены в специальный рассылочный список Департамента в связи со Встречей.

58. С ведущими журналистами, включенными в специальный "контактный" список журналистов - представителей основных средств информации, устанавливаются телефонные и личные контакты в целях подготовки статей в период проведения второй сессии Подготовительного комитета.

59. В течение нескольких следующих месяцев планируется провести ряд заседаний редакторского совета для обсуждения вопросов Встречи с ведущими редакторами влиятельных средств информации. Редакторам средств информации, не присутствующим на заседаниях редакционного совета, будет направлено письмо с изложением вводной информации о Встрече. Руководителю Фонда Тернера направлено предложение о проведении брифинга с руководящими сотрудниками по составлению программ Си-Эн-Эн для ознакомления их с вопросами, касающимися Встречи.

60. Для того чтобы заинтересовать журналистов, уже освещающих подготовку к Международной конференции по народонаселению и развитию, вопросами Встречи, издается справочный материал по вопросам народонаселения и Встречи. Он направляется журналистам, освещающим демографические вопросы, вместе с дополнительными материалами, посвященными Встрече, и будет распространяться на Конференции. Для представителей средств информации, аккредитованных на Конференции, планируется провести брифинг, посвященный Встрече.

61. По составленному Департаментом общественной информации списку журналистов, освещающих вопросы окружающей среды/устойчивого развития, будут разосланы специальные материалы, посвященные Встрече. Журналисты, освещающие женские вопросы, получают специальные материалы по Встрече и ее взаимосвязи с женскими вопросами.

6. Совещания, связанные с вопросами рекламы

62. Во второй половине 1994 и в начале 1995 годов Организацией Объединенных Наций и другими организациями, не входящими в ее систему, будет проведен ряд семинаров/совещаний для обсуждения вопросов, связанных со Встречей. Департамент общественной информации направляет уведомления информационным центрам Организации Объединенных Наций в связи с этими совещаниями, поскольку они могут обеспечить дополнительные возможности для привлечения внимания средств информации к Встрече. В сотрудничестве с секретариатом Встречи Департамент подготовил перечень проводимых в разных странах мира совещаний в связи со Встречей, который регулярно пополняется. В адрес основных совещаний, включенных в этот перечень, направляются также информационные материалы.

63. ИЦООН в Лусаке, например, организовал в связи с совещанием группы экспертов по вопросам бедности в Лусаке в июне 1994 года предварительное освещение данного мероприятия в печати, а также освещение средствами массовой информации первого заседания сессии. В конце совещания состоялся брифинг для представителей печати. Совещание освещалось местными печатными и электронными средствами информации; национальное телевидение освещало открытие и закрытие сессии, а также пресс-конференцию, что позволило поставить данное мероприятие в центр национальных радио- и телевизионных программ новостей. Газеты опубликовали две-три заметки, посвященные совещанию. До начала совещания Департамент общественной информации подготовил и направил в Лусаку справочный пресс-релиз о совещании и его взаимосвязи со Встречей для использования при проведении подготовительных мероприятий.

64. ИЦООН в Копенгагене подготовил пресс-релиз, опубликованный также в Нью-Йорке, касающийся совещания по вопросам политики и экономики глобального развития, организованного Университетом Организации Объединенных Наций и Всемирным институтом по исследованию экономики развития в Хельсинки в июне 1994 года.

65. В Экономическую и социальную комиссию для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО) и ИСООН в Бангкоке поступили сообщения о совещаниях по вопросам Встречи, проводимых ЭСКАТО. Им направлены материалы для использования в связи с проведением этих совещаний.

7. Другие мероприятия

66. Вопросы Встречи были в центре внимания ежегодной конференции Департамента общественной информации/неправительственных организаций, состоявшейся 8-10 сентября 1993 года в Центральном учреждении. Эта конференция привлекла внимание сотен представителей неправительственных организаций на тему "Социальное развитие: новое определение

безопасности". Был опубликован целый ряд различных информационных материалов, включая доклад о конференции (DPI/1437).

67. Группа графики Департамента общественной информации подготовила эмблему, бланк и образец подписи для всех публикаций, связанных со Встречей.

68. Определен лозунг для использования в связи со Встречей - "Борьба с нищетой, укрепление солидарности, создание рабочих мест". Он используется во всех изданиях, подготавливаемых Департаментом общественной информации.

69. В феврале 1995 года в ознаменование Встречи Почтовая администрация Организации Объединенных Наций выпустит специальную почтовую марку, эскиз для которой подготовил г-н Фриденсрайх Хундербассер из Австрии.

70. Во время Встречи планируется организовать детскую художественную выставку в центре Белла. Подготовлена межучрежденческая экспозиция для Встречи, которая будет показана при наличии помещения и средств.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Стратегия отношений со средствами информации в связи со Всемирной встречей на высшем уровне в интересах социального развития

1. Стратегия отношений со средствами информации в связи со Всемирной встречей на высшем уровне в интересах социального развития ставит своей целью пропаганду вопросов, которые будут рассмотрены на Встрече, расширение и углубление знаний по основным вопросам и мобилизацию политической поддержки с целью обеспечения наивысшего возможного уровня участия во Встрече.
2. В число элементов стратегии отношений со средствами информации входят установление контактов с влиятельными журналистами; подготовка печатных материалов, аудиовизуальных материалов, газетных комментариев, рекламы и объявлений; использование мероприятий по подготовке к Встрече, в частности, сессии Подготовительного комитета Всемирной встречи в интересах социального развития, региональных мероприятий и заседаний группы экспертов для привлечения внимания средств информации; привлечение внимания средств информации к Международной конференции по народонаселению и развитию и четвертой Всемирной конференции по проблемам женщин: деятельность в интересах равенства, развития и мира; использование информационных центров Организации Объединенных Наций, предоставление стипендий журналистам и электронное распространение информации.
3. Подготовка и распространение материалов в рамках этой кампании будут производиться с учетом времени проведения основных мероприятий по подготовке, в том числе:
 - опубликования проекта декларации и проекта программы действий, июнь/июль 1994 года;
 - второй сессии Подготовительного комитета, Нью-Йорк, 22 августа-2 сентября 1994 года;
 - Международного дня искоренения нищеты, 17 октября 1994 года;
 - третьей сессии Подготовительного комитета, Нью-Йорк, 16-27 января 1995 года.
4. С целью придания кампании общей направленности стратегия определяет лозунг и эмблему и подчеркивает универсальность и безотлагательность рассматриваемых вопросов. В ней используются "Повестка дня для развития" (A/48/935), проект декларации и проект программы действий для Встречи (A/CONF.166/PC/L.13, приложение) и другие доклады Организации Объединенных Наций.
5. В порядке содействия освещению самой Встречи предусматриваются такие мероприятия для средств информации, как брифинг перед Встречей, создание условий в месте проведения Встречи приблизительно для 10 000 журналистов, распространение ежедневных пакетов телевизионной и радиоинформации, а также регулярное предоставление материалов для печати, радио и телевидения Департаментом общественной информации Секретариата Организации Объединенных Наций.

I. ЭЛЕМЕНТЫ

Контакты с влиятельными журналистами

/...

6. Устанавливаются контакты с известными журналистами, ведущими радио- и телевизионных программ, редакторами, комментаторами влиятельных средств информации с целью повышения интереса к Встрече. Составлен рассылочный список, включающий около 300 фамилий ведущих журналистов, главным образом из газет, журналов новостей и телевидения в Соединенных Штатах и других странах. Составлен приоритетный список для получения пресс-релизов по факсимильной связи.

7. Составлен более короткий "контактный" список, включающий фамилии приблизительно 25 влиятельных журналистов, зарекомендовавших себя в качестве симпатизирующих/проявляющих интерес к рассматриваемым вопросам. С ними будут поддерживаться личные контакты с целью публикации комментариев, редакционных статей и сообщений, особенно в период проведения сессий Подготовительного комитета.

8. Информационным центрам Организации Объединенных Наций поручено устанавливать контакты с общегосударственными и местными средствами информации.

Печатные материалы

9. Подготавливается ряд печатных материалов для журналистов и средств информации неправительственных организаций, которые регулярно освещают экономические и/или социальные вопросы. Эти материалы включают фактологические бюллетени, пресс-релизы, серьезные справочные материалы, подборки графических и печатных материалов. Большая часть материалов будет распространяться на английском, испанском, русском и французском языках через информационные центры Организации Объединенных Наций и электронную почту и рассылаться по специальному списку, включающему около 2000 наименований неправительственных организаций и фамилий ученых ораторов и других лиц.

10. На третьей (заключительной) сессии Подготовительного комитета и на самой Встрече среди присутствующих журналистов будет распространен полный набор печатных материалов. Для освещающих вторую сессию Комитета будет подготовлен "мини-набор" и пакет материалов для средств информации.

Аудиовизуальные материалы

11. Материалы, которые будут подготовлены для их распространения через средства широкого вещания, включают серию из шести документальных радиопередач, которая в начале 1995 года будет готова к распространению во всех странах мира по крайней мере на шести языках; ряд передач в рамках телевизионного журнала серии UN in Action, которая транслируется более чем в 100 странах; и одну-две получасовых программы с интервью на английском языке в рамках телевизионных передач World Chronicle. Будут подготовлены наборы телевизионных материалов, отражающих основные мероприятия в преддверии Встречи, а также радиопередачи новостей и тематических программ. Ожидается также, что будет составлена подборка отснятого киноматериала для журнала новостей, предназначенного для передачи по телевидению во время Встречи, будет также подготовлен телевизионный документальный материал в сотрудничестве с "Телевидением для окружающей среды".

Материалы для страницы комментариев

12. Несколько материалов, удачно размещенных на страницах комментариев основных газет, могут способствовать разъяснению главных вопросов, рассматриваемых на Встрече, и пробудить

интерес к ней. Планируется по крайней мере один такой материал, который будет подготовлен Генеральным секретарем. Другие материалы, возможно, подготовят главы учреждений и программ Организации Объединенных Наций. Их скоординированное выступление в период проведения сессии Подготовительного комитета может оказаться весьма эффективным.

13. Не исключено, что некоторые наиболее значительные материалы из числа научных эссе, включенные секретариатом Встречи в книгу (или книги), могут быть тиражированы в качестве подборки "научной мысли" общественными и научными журналами.

Бесплатная реклама и объявления

14. Будет подготовлен ряд бесплатных печатных радио- и телевизионных реклам и объявлений для опубликования через основные национальные и международные средства информации. Эти объявления будут размещаться бесплатно по решению самих средств информации "при наличии свободного пространства". Департамент общественной информации с помощью ПРООН изучает пути использования творческого опыта одного из рекламных агентств и/или продюсеров из Голливуда на бесплатной основе, по вопросу создания бесплатных объявлений. Нужна помощь в их размещении, в частности в европейских странах.

15. Хотя Департамент добился определенного успеха в подготовке и размещении бесплатных объявлений по социальным вопросам, их эффективность с точки зрения пробуждения интереса носит весьма ограниченный характер. В первую очередь это является следствием того, что продюсер не контролирует время их передачи по телевидению или радио или пространство, на котором они размещаются в журналах. В Соединенных Штатах Америки бесплатные объявления принимаются средствами информации в соответствии с требованиями законодательства. В других странах такие требования, как правило, не существуют, и на практике это приводит к тому, что средства информации за пределами Соединенных Штатов принимают бесплатные объявления с меньшей готовностью.

16. По этой причине предлагается подготовить ряд объявлений для их размещения в нескольких влиятельных газетах на платной основе. В этом случае число, объем и периодичность таких объявлений, а также число газет, в которых они размещаются, будут зависеть от финансирования. Хотя желательно также размещение платных объявлений на телевидении, предполагается, что их высокая стоимость окажется запретительной. Среди основных фондов в Соединенных Штатах изыскиваются источники финансирования платной рекламной кампании в печати.

Подготовительный комитет

17. Две предстоящие сессии Подготовительного комитета будут использоваться для проведения специальных мероприятий, направленных на привлечение внимания средств информации к Встрече. В число этих мероприятий входят брифинги для отдельных журналистов, рассылка специальных пресс-релизов по факсимильной связи в адреса, включенные в приоритетный список средств информации, и проведение пресс-конференций. Будут также подготовлены комплексные программы телевизионных новостей, а также программы радионовостей и тематические передачи.

18. Что касается подготовительных совещаний к Встрече, которые будут проводиться за пределами Нью-Йорка, то они станут предметом специальных рекламных мероприятий, проводимых информационными центрами Организации Объединенных Наций (см. пункт 20 ниже).

Трилогия конференций

19. Для того чтобы привлечь максимальный интерес к Встрече, уже приближающийся к своему пику в связи с проведением Международной конференции по народонаселению и развитию (Каир, сентябрь 1994 года), изыскиваются пути повышения заинтересованности средств информации. Целесообразно было бы провести брифинг для средств массовой информации во время Конференции – "В преддверии Встречи на высшем уровне по социальным вопросам" – для привлечения внимания средств информации, освещающих Конференцию. Для побуждения журналистов к рассмотрению Международной конференции по народонаселению и развитию, Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и четвертой Всемирной конференции по проблемам женщин: деятельность в интересах равенства, развития и мира – в качестве триады будет подчеркиваться и наращиваться взаимосвязь между ними, что должно побудить журналистов к освещению всех этих трех мероприятий.

Информационные центры Организации Объединенных Наций

20. Хотя вся кампания будет координироваться Департаментом общественной информации в Нью-Йорке и большинство материалов будет подготавливаться именно здесь, важную роль призваны сыграть отделения на местах. Информационные центры Организации Объединенных Наций и другие представительства на местах имеют исключительно важное значение как в плане распространения получаемых материалов, так и их распространения на местных языках. Перед информационными центрами ставятся задачи установления контактов с влиятельными средствами информации и организациями, формирующими общественное мнение на национальном и региональном уровнях. Ожидается также, что они проведут ряд мероприятий по случаю Международного дня искоренения нищеты 17 октября, которые будут направлены на распространение информации о Встрече. Отдельным информационным центрам предлагается провести мероприятия по повышению интереса средств информации к Встрече с использованием подготовительных совещаний, совещаний экспертов и других совещаний, связанных с проведением Встречи в их регионе. Информационным центрам можно также предложить проводить неофициальные брифинги для средств информации, прибывающих сотрудников Организации Объединенных Наций и других лиц, участвующих к подготовке Встречи. Для проведения этих мероприятий информационным центрам выделены первоначальные средства.

Стипендии журналистам

21. За прошедшие годы ряду журналистов из развивающихся стран были предоставлены стипендии для участия в ежегодной программе Департамента общественной информации для работников радио- и телевидения и журналистов в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций. Кроме того, некоторые журналисты получили стипендии для участия в проводимых Организацией Объединенных Наций международных конференциях и их освещении. Был составлен перечень рассылки материалов для этих журналистов, с тем чтобы обеспечить получение ими информации о Встрече на высшем уровне.

22. Стипендии для участия во Встрече на высшем уровне и ее освещении будут предоставлены 10-15 журналистам из развивающихся стран. Имена этих журналистов будут определены в самое ближайшее время, с тем чтобы обеспечить своевременное освещение подготовки к Встрече. Если окажется возможным отыскать дополнительные источники финансирования, то во Встрече на высшем уровне будет участвовать дополнительное число журналистов.

Электронное распространение информации

23. Ряд электронных сетей получают информацию о Встрече на высшем уровне, в том числе документы и материалы общественной информации. В печатные материалы включена информация о получении доступа к этим материалам по двум крупным сетям: "Интернет" и "АПК" (Ассоциация за прогресс в области коммуникации). В целях облегчения доступа, прежде всего доступа для журналистов и представителей средств массовой информации неправительственных организаций, в эти сети должен быть включен специальный информационный указатель документов и других материалов, касающихся Встречи на высшем уровне. Планируется осуществление экспериментального проекта, предусматривающего отправление информационных материалов по электронной сети Всемирного пресс-центра, разработанной специально для журналистов.

II. ВРЕМЯ ПРОВЕДЕНИЯ

24. Полным ходом идет подготовка к проведению кампании. Учитывая, что информация будет главным образом касаться проводимых мероприятий, многие из этих мероприятий по времени совпадут с проведением второй сессии Подготовительного комитета в августе 1994 года и последней сессии Подготовительного комитета в январе 1995 года; кроме того, эти мероприятия будут проводиться в ходе самой Встречи на высшем уровне.

25. В дополнение к этому в целях широкого освещения Встречи на высшем уровне будут проводиться мероприятия, посвященные Международному дню за ликвидацию нищеты 17 октября.

26. На национальном и региональном уровнях в средствах массовой информации будут освещаться заседания групп экспертов, региональные подготовительные совещания и другие мероприятия по подготовке Встречи на высшем уровне.

27. Издание и распространение печатных материалов будет осуществляться в ходе пяти этапов, которые по времени совпадут с проведением следующих мероприятий: а) распространение текста проекта заявления и проекта программы действий (середина июня); б) вторая сессия Подготовительного комитета (конец августа 1994 года); в) Международный день за ликвидацию нищеты (17 октября); г) третья сессия Подготовительного комитета (январь 1995 года); д) Встреча на высшем уровне.

III. СОДЕРЖАНИЕ

28. Ниже приводятся элементы, используемые в средствах массовой информации, для того, чтобы сосредоточить внимание на вопросах, связанных со Встречей на высшем уровне.

Девиз

29. Девизом Всемирной встречи на высшем уровне (в основе которого лежат три главных вопроса, которые будут рассмотрены на Встрече на высшем уровне) является: "борьба с нищетой, укрепление солидарности, создание рабочих мест"; этот девиз включает в себя основные принципы, с учетом которых должна осуществляться деятельность, направленная на улучшение жизни всех людей. Он предполагает, что для решения существующих в мире социальных проблем необходимо придерживаться этих основных принципов. Кроме того, существует концепция детских кубиков: эти принципы можно рассматривать как три базовых кубика, поддерживающих друг друга, и как новую программу социального развития. Такие емкие и убедительные слова, как

"борьба", "укрепление" и "создание", были выбраны для того, чтобы подчеркнуть, что Встреча на высшем уровне это отнюдь не "говорильня".

Эмблема

30. Эмблема Всемирной встречи на высшем уровне, на которой изображены три переплетенных силуэта, идущих навстречу солнцу, является выражением надежды и символом того, что все вместе, шаг за шагом все страны и народы смогут осуществить цели Устава Организации Объединенных Наций, заключающиеся в повышении уровня жизни и обеспечении полной занятости, а также что они смогут сделать это сами, исходя из принципов, предусматривающих уважение человеческой личности, индивидуальную свободу и равенство прав и обязанностей.

Повестка дня для развития

31. Доклад Генерального секретаря о повестке дня для развития (А/48/935) представляет собой основу и философские рамки для проведения Встречи на высшем уровне; в нем подчеркивается безотлагательная необходимость разработки новых подходов к процессу развития. Действующие лица, о которых говорится в этом докладе, одновременно являются действующими лицами, которые должны претворить в жизнь результаты Встречи на высшем уровне; к их числу относятся правительства, система Организации Объединенных Наций, региональные организации, неправительственные организации, частный сектор, учебные и научные организации и организации на низовом уровне.

Универсальный характер вопросов, требующих безотлагательного решения

32. Хотя в названии Встречи на высшем уровне присутствует слово "развитие", это не означает, что основной упор будет делаться на развивающиеся страны. Встреча посвящена решению проблем, оказывающих также непосредственное воздействие на население промышленно развитых стран, среди которых можно отметить такие проблемы, как преступность, наркотики, отчуждение, рост безработицы и расизм.

33. В определенной мере каждая страна испытывает социальный кризис. Необходимо новое мышление, учитывающее опыт, накопленный всеми странами. Деятельность на международном уровне, например, деятельность в рамках форума Организации Объединенных Наций, и политическая приверженность на самом высоком уровне, т.е. на уровне глав государств и правительств, могут способствовать разработке программы действий, которая в центр процесса развития ставит людей и обеспечивает повышение уровня жизни всего населения.

Проекты заключительных документов Встречи на высшем уровне

34. Первый проект текстов заключительных документов Встречи на высшем уровне – проект заявления и проект программы действий – в настоящее время имеются на всех шести официальных языках (A/CONF.166/PC/L.13, приложение). Кроме того, выпущен пресс-релиз, в котором подробно изложены основные рекомендации.

Другие смежные доклады

35. Недавно некоторые члены ОИКООН выпустили основные доклады, посвященные Встрече на высшем уровне; к их числу относятся доклад ПРООН "Human Development Report" и доклад Международной организации труда "Defending Values, Promoting Change", которые способствовали повышению у средств массовой информации интереса к Встрече на высшем уровне.

IV. ОСВЕЩЕНИЕ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ

36. Департамент общественной информации будет обеспечивать регулярное освещение Встречи на высшем уровне в печати, а также по радио и телевидению. Эти мероприятия предусматривают ежедневный выпуск пресс-релизов на английском и французском языках два раза в день, освещающих пленарные заседания и заседания главных комитетов, а также подготовку радионовостей и тематических программ на английском, испанском, русском и французском языках и подробное телевизионное освещение заседаний, пресс-конференций и других мероприятий.

37. Кроме того, в целях оказания помощи представителям средств массовой информации, присутствующим на Встрече на высшем уровне, будут осуществляться указанные ниже мероприятия.

Брифинг до начала Встречи на высшем уровне

38. За день до начала Встречи на высшем уровне будет проведен брифинг для всех журналистов, освещающих ее работу. Главная цель брифинга будет заключаться в том, чтобы широко осветить ключевые вопросы и представить информацию об основных участниках.

Аккредитация

39. За полгода до начала Встречи на высшем уровне Департамент общественной информации подготовит в Нью-Йорке формы для аккредитирования и распространит их через свои отделения на местах. Аккредитация представителей средств массовой информации за несколько дней до начала Встречи на высшем уровне будет проводиться в Копенгагене, а после ее начала – в отведенном для нее здании (Центр Белла). Поскольку ожидается, что глав государств и правительств, которые будут участвовать в двух заключительных днях работы, будет сопровождать большое число представителей средств массовой информации, аккредитирование будет проводиться до конца Встречи на высшем уровне.

Помещения для представителей средств массовой информации

40. Будут предоставлены помещения приблизительно для 10 000 журналистов, работающих в месте проведения Встречи на высшем уровне. Кабины, оборудованные динамиками и замкнутыми телевизионными системами, будут предоставляться журналистам бесплатно. Другие технические средства, в том числе оборудование для видеомонтажа и радиостудии, можно взять в аренду по коммерческим ставкам. Телефоны, включая компьютерную модемную связь и международные линии, телексы и оборудование факсимильной связи будут предоставляться по коммерческим ставкам. Радиотрансляция заседаний для журналистов будет вестись на всех шести официальных языках. Подробная телевизионная трансляция всех пленарных заседаний будет обеспечиваться Организацией Объединенных Наций/Датским радио. Спутниковая связь будет предоставляться за плату. Вопросы, связанные с заказами на оборудование и просьбами о его предоставлении, будут решаться Датским радио. Имеется место для передвижных телевизионных станций.

Ежедневные телевизионные и радиопрограммы

41. Датское радио, являющееся национальной радиовещательной организацией, которой поручено сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в предоставлении оборудования для средств массовой информации, будет оказывать помощь Департаменту общественной информации на основе ежедневного предоставления программ телевизионных новостей Европейскому радиовещательному союзу, агентству "Рейтер" и WTN. Радио Организации Объединенных Наций будет ежедневно предоставлять программы новостей региональным радиовещательным организациям.

Связь

42. Учитывая размер здания, в котором будет проводиться Встреча на высшем уровне, удаленность представительств средств массовой информации от зала, в котором будут проводиться пленарные заседания, непродолжительность периода ознакомления журналистов с местом проведения Встречи, а также необходимость обеспечения безопасности, что затруднит доступ на пресс-конференции глав государств и правительств, Департамент направит сотрудников для поддержания связи со средствами массовой информации и проведения разъяснительной работы среди журналистов.

Пресс-конференции

43. Главы государств и правительств будут участвовать в пресс-конференциях в зале, вмещающем 600 человек. Другие пресс-конференции, а также ежедневные брифинги для журналистов будут проводиться в зале для брифингов, вмещающем 300 человек. Оба помещения оборудованы аппаратурой для устного перевода.

Ежедневные брифинги

44. Каждый день в установленное время Департамент общественной информации будет проводить брифинги для журналистов в целях разъяснения им того, что произошло в течение дня, а также для предоставления любой другой информации, представляющей для них интерес. Журналисты смогут задавать вопросы. Брифинги будут транслироваться по замкнутой телевизионной системе.

Замкнутая телевизионная система

45. Все мероприятия, включая специальные мероприятия, пресс-конференции, прибытие глав государств и правительств, а также пленарные заседания будут транслироваться по мониторам системы замкнутого телевидения, установленным в здании, где будет проводиться Встреча. Это будет иметь особенно важное значение для обеспечения своевременного информирования журналистов о ходе работы, поскольку доступ к главам государств и правительств на Встрече на высшем уровне будет ограничен из-за небольшого размера помещений, а также по причинам, связанным с обеспечением безопасности. Система замкнутого телевидения будет иметь два канала, что позволит одновременно транслировать два различных мероприятия. Кроме того, эта система будет использоваться для объявлений.

Документы

46. В здании, выделенном для представителей средств массовой информации, будет установлена стойка для документов, что позволит журналистам быстро получать документы Встречи на высшем уровне, при этом отпадет необходимость ходить за документами, выставленными на стойке для делегаций. Ежедневные пресс-релизы и другие информационные материалы будут выставляться на специальных полках в здании для представителей средств массовой информации.

Электронные базы данных

47. Ассоциация за прогресс в области коммуникации предложила оказание электронных услуг журналистам, включая обеспечение доступа к электронным базам данных. Эти услуги будут оказываться в здании для представителей средств массовой информации.

Фотография

48. Фотографы Департамента общественной информации будут снимать все основные мероприятия, в том числе фотографировать всех ораторов, выступающих на пленарных заседаниях. Будет предоставлено помещение для фотолаборатории.

Прибытие и отбытие

49. Учитывая, что по причинам, связанным с обеспечением безопасности, доступ к главам государств и правительств будет ограниченным, освещение их прибытия на Встречу и отбытия будет проводиться на совместной основе.
